

Langur túrur heim av Jersey

Túrin heim av Jersey gjørdist nakað væl drúgvari enn tey flestu høvdu væntað.

Sunnmorgun skuldi tey flestu fara úr rúmunum. Sunnukvøldið kl. 18 varð so farið út til „Jersey Rugby Football Club“. Har skuldi biðast eftir teimum tveimum flogfórunum, ið skuldi føra føroyingar heim. Fyrsta flogfarið skuldi fara um midnátt, meðan næsta flogfarið skuldi fara kl. 7 mánamorgun.

Umstøðurnar í húsnum vóru hampuligar, men ikki góðar, tá hugsað var um, at ætlanin var at helvtin av ítróttarfólkunum skuldi sova har um náttina. Ein kundi leggja seg á nakrar máttur á gólvini í umklæðingarrúmunum. Gólvið var stoypt, so tað kundi ikki beinleiðis kallast ein bleyt lega.

Mjörki á Jersey

Fyrsta flogfarið varð seinkað orsakað av seinkingunum í Føroyum leygdagin, so tá tað varð yvir Jersey, varð flogvøllurin har stongdur, so teir noyddist at seta seg í Fraklandi. Tey skuldi so koma beinanvegin, tá flogvøllurin á Jersey læt upp mánamorgun kl. 7.

Mánamorgunin fóru so bussarnir við tí fyrsta liðnum út á flogvøllin. Men nú skuldi flogfarið væntandi ikki fara fyrr kl. 9. So bleiv tað útsett til kl. 10. Endin var at farið varð á flog um kl. 1 mánadagin. Túrin gekk harafturimóti uttan trupulleikar og við lenda í vágunum 15.45.

No parais

Meðan vit biðaðu, fingi vit brot av søguni um trupulleikarnar hjá flogfarinum at vita. Komnir á flog fortaldi flogskiparin alla søguna.

Tá teir ikki kundi sleppa niður á Jersey var farið til næsta flogvøll á Fraklandi, men hann var eisini stongdur av mjörkaávvum. Tey funnu so ein hálvmíliteran



Móð og troyst ítróttarfolk biða á vøllinum

flogvøll har tey sluppu niður. Næsta morgun kundi tey ikki fáa brennievni fyrr enn kl. 8. Tá tey so høvdu fingið brennievni byrjaði trupulleikarnir. Tey vildu ikki taka tey kreditt-kortini, ið flogfarið hevði við sær. Manningin bjóðaðu so teirra kort fram, men einki nyttaði.

Flogskiparin tók so ein hýrúgvogn inn til býin at veksla pengarnir, ið vóru umboð fyrri tollfría sølu. Tað gekk eisini væl, men so vildi tey ikki veksla føroysku pengarnar. Ringt var til París, og so til danska tjóðbankan fyri at kanna, um ein føroysk króna nú eisini var tað sama sum ein dansk, men ikki riggaði.

Meðan hetta fór fram

hevði Atlantic fingið fatur í ein svenskt felag, ið hevði samband í Fraklandi, og teir kundi so vátta, at peningurin var tryggur. Síðandi kundi flogfarið fara eftir føroyingunum ið biðaði á Jersey.

Allir hesir trupulleikarnir gjørdist ikki lættari av, at eingin rættiliga tosaði enskt.

Seinasta helvtin Seinasta helvtin av ítróttarfólkunum sluppu so ikki avstað fyrr enn túsingunum, eitt døgn seinkað. Týsdag um 11 tíðina vóru tey yvir vøllinum í Vágum, men vóru enn ikki sloppin niður, orsakað av mjörka.

Jon

Gravkúgv forðaði teimum at lenda

Helvtin av føroysku luttakarunum í oyggjaleikunum á Jersey avgjórdu í gjár at koma heim úr Noregi við Norrönu

RANDI JACOBSEN

Seinna flogfarið við føroysku luttakarunum av Jersey hevði sínar trupulleikar í gjár, og tað eydnaðist ikki at lenda fyri mjörka í Vágum.

Men tað var ikki øll søgan. Tá flogfarið vendi aftur til Noregs, greiddi flogskiparin teimum 80 fólkunum frá, at tað hevði verið ein gløtti, og hann skuldi júst at lenda, men tá var ein grav-

kúgv á vøllinum.

Gravkúgv varð flutt burtur, men so kom ein lastbilur, og flogfarið slepp ikki niður.

Óg so kom mjörkin aftur, og ikki var annað at gera

4 fólks í bili

Bilpakkar



Danmark
Ferðist bíliga, Esbjerg - Tórshavn

Úr einans... **704,-**
fyri hvønn

Fráf. Esbjerg, 16., 23. Og 30. august



Til **Noregs**
Ferðist bíliga, Tórshavn - Bergen ella hinvegin

Úr einans... **400,-**
fyri hvønn



Til **Íslands**
Ferðist bíliga, Tórshavn - Seyðisfjarðar ella hinvegin

Úr einans... **664,-**
fyri hvønn

Fráf. Tórshavn, 13. og 20. august
Fráf. Seyðisfjarðar, 2. sept.

Til **Danmarkar um Bergen**
Alt siglingarskeiðið kunnu 4 fólks í bili ferðast Tórshavn - Bergen við Norrönu og Kristjansand - Hirtshals við Color Line, ella Oslo - Keypmannahavn við DFDS

Leggið til merkis: tðarskeiðið hjá Color Line kann broyta kostnaðin

Úr einans... **595,-**
fyri hvønn

Ring og boyr meira!
J.Broncksgata 37

Tlf. 15900



enn at fara til Bergens.

Hýrurin var góður á teimum ungu fólkunum, tí eingin kann lastast fyrri vánalig floglíkindi. Onkur, sum skuldi á fjall næsta leygardag, hótti við at send Artlantsflog rokningina, um hann varð noyddur at biðja fjallmann fyrri seg.

Men Atlantic Airways fær ikki rokning fyrri fjallmann á hesum sinni.

Ferðalagið fekk at vita í

Bergen í gjár, at floglíkindi fóru ikki at verða í Føroyum fyrr enn í fyrsta lagi á middegi í dag.

Tey fingi tí tað hugskot at fara heim við Norrönu, sum fór úr Bergen seinna-partin í gjár. Hetta varð gjørt í samráð við Atlantic Airways, sum í hesum mjörkadøgum hevur sít stíð við at fáa flutt ferðafólkini millum Føroyar og Danmark.

